

参加者
募集!

1/28
(金)

2/18
(金)

2/25
(金)



「やさしい日本語～行政文書をやさしく伝える」オンライン研修会

「やさしい日本語」

外国人にとって災害時のみならず日本語情報を理解することは容易ではありません。各言語への翻訳よりも、「やさしい日本語」にすることでより多くの人に伝わります。

「やさしい日本語」とは、普段使われている言葉を、外国人にも分かるように配慮した簡単な日本語のことです。外国人に生活情報や安心・安全を知らせる「やさしい日本語」を使ってみましょう。

- ▼日 時：①令和4年1月28日(金)午後2時～4時
②令和4年2月18日(金)午後2時～4時
③令和4年2月25日(金)午後2時～4時
- ▼講 師：(一財)自治体国際化協会(CLAIR)地域国際化推進アドバイザー
松本義弘(まつもとよしひろ)氏
- ▼対 象：行政からのお知らせなどを外国人住民に向けて「やさしい日本語」で伝えることに従事する人(行政・国際交流協会職員、その他職場や外国人支援のため「やさしい日本語」を必要とする人)。但し、インターネット接続環境がありマイクロソフトワードを使える人。
※出来るだけ3回ともご参加ください。
- ▼募集人数：30人(先着順 1月5日(水)より受付)
- ▼費 用：無料
- ▼内 容：①「やさしい日本語」とは(基礎編)
②「やさしい日本語」の変換練習(応用編)
③「やさしい日本語」で情報発信チャレンジ(実務編)
- ▼場 所：職場・カフェ・自宅などインターネット接続環境がある場所ならどこでも
- ▼備 考：講座は、パソコン・タブレットまたはスマートフォンでZoomを利用します。Zoomをご使用の際、Wi-Fiを使用されていない場合は、別途パケット通信料が発生します。
※「やさしい日本語」が初めての方には2月4日に補助講座を準備しています。



松本 義弘 氏

2008年から、全国の自治体・国際交流協会・社会福祉協議会など110以上の団体で「やさしい日本語」「多文化共生」の講師・ファシリテーターを務める。「公務員のための外国語活用術」(毛受敏浩著 2012年6月29日ぎょうせい)で「やさしい日本語」「文化通訳」の必要性を訴えている。

JIEA

城陽市国際交流協会

〒610-0121

城陽市寺田西ノ口7-4 西邦ビル2階

電話: 57-0713 Fax: 57-0714

Eメール: office@jiew.jp

ホームページ: <https://www.jiew.jp/>